English

Battery-operated LED decoration

Art.no 46-1921 Model CY-25A311

Please read the entire manual before using the product and save it for future reference. We reserve the right for any errors in text or images and any necessary changes made to technical data. If you have any questions concerning technical problems please contact our Customer Services.

Safety

- If the product is not to be used for an extended period the batteries should be removed. Batteries left in the product have the potential to leak and cause damage.
- Do not mix battery types or old and new batteries.
- The product is intended for indoor use only. The product must not be exposed to rain or high humidity.
- The LED lights cannot be replaced.

Use

Batteries

1. Open the battery cover and remove it.
2. Insert 2 × AAA/LR03 1.5 V batteries in accordance with the markings in the battery box.
3. Refit the battery cover.

Timer, Off, On



- **Timer:** The light turns on and remains on for 8 hours. The candle will then switch off for 16 hours before coming back on again automatically for 8 hours, and so on in a continuous cycle.
- **OFF:** The light turns off.
- **ON:** The light turns on and shines constantly.

Care and maintenance

Clean the product using a soft, damp cloth. Use a mild cleaning agent – never use a solvent or strong, abrasive cleaning agent as these could damage the product.

Responsible disposal



This symbol indicates that this product should not be disposed of with general household waste. This applies throughout the entire EU. In order to prevent any harm to the environment or health hazards caused by incorrect waste disposal, the product must be handed in for recycling so that the material can be disposed of in a responsible manner. When recycling your product, take it to your local collection facility or contact the place of purchase. They will ensure that the product is disposed of in an environmentally sound manner.

Specifications

Battery 2 × AAA/LR03 (sold separately)

Size 17.5 × 15 × 28.5 cm

Svenska

Batteridriven LED-dekoration

Art.nr 46-1921 Modell CY-25A311

Läs igenom hela bruksanvisningen före användning och spara den sedan för framtida bruk. Vi reserverar oss för ev. text- och bildfel samt ändringar av tekniska data. Vid tekniska problem eller andra frågor, kontakta vår kundtjänst.

Säkerhet

- Ta ur batterierna om belysningen inte ska användas under en längre period. Batterierna kan läcka och orsaka skada.
- Blanda inte olika typer av batterier eller nya och gamla batterier.
- Avsedd för inomhusbruk. Får inte utsättas för fukt eller hög luftfuktighet.
- LED-lamporna kan inte bytas ut.

Användning

Batteridrift

1. Lyft upp batterilocket och ta bort det.
2. Sätt i 2 × AAA/LR03 1,5 V-batterier (säljs separat) enligt märkning i batteriboxen.
3. Sätt tillbaka batterilocket

Timer, Off, On



- **Timer**: Ljuset tänds och lyser i 8 tim. Sedan släcks ljuset i 16 tim för att sedan automatiskt tändas och lysa i 8 tim, släckas i 16 tim osv.
- **OFF**: Ljuset stängs av.
- **ON**: Ljuset tänds och lyser hela tiden.

Skötsel och underhåll

Torka av produkten med en lätt fuktad, mjuk trasa. Använd ett milt rengöringsmedel, aldrig lösningsmedel eller starka, slipande rengöringsmedel, det kan skada produkten.

Avfallshantering



Denna symbol innebär att produkten inte får kastas tillsammans med annat hushållsavfall. Detta gäller inom hela EU. För att förebygga eventuell skada på miljö och hälsa, orsakad av felaktig avfallshantering, ska produkten lämnas till återvinning så att materialet kan tas omhand på ett ansvarsfullt sätt. När du lämnar produkten till återvinning, använd dig av de returhanteringssystem som finns där du befinner dig eller kontakta inköpsstället. De kan se till att produkten tas om hand på ett för miljön tillfredställande sätt.

Specifikationer

Batteri 2 × AAA/LR03 (säljs separat)

Mått 17.5 × 15 × 28.5 cm

Norsk

Batteridrevet LED-dekorasjon

Art.nr 46-1921 Modell CY-25A311

Les brukerveiledningen grundig før produktet tas i bruk, og ta vare på den for framtidig bruk. Vi reserverer oss mot eventuelle feil i tekst og bilder, samt endringer av tekniske data. Ved tekniske problemer eller spørsmål, ta kontakt med vårt kundesenter.

Sikkerhet

- Ta ut batteriene hvis produktet ikke skal brukes på en stund. De kan lekke og forårsake skader.
- Ikke bland gamle og nye batterier, eller forskjellige typer batterier.
- Beregnet for innendørs bruk. Produktet må ikke utsettes for regn eller høy luftfuktighet.
- LED-pærene kan ikke skiftes ut.

Bruk

Batterier

1. Løft opp batterilokket og ta det av.
2. Plasser deretter 2 stk. AAA/LR03-batterier i batteriholderen. Batteriene selges separat.
3. Sett batterilokket på plass igjen.

Timer, Off, On



- **Timer:** Lyset tennes og lyser i 8 timer. Deretter er lyset slukket i 16 timer, for så å tenne igjen, automatisk, og lyse i 8, slukkes i 16 timer igjen osv.
- **OFF:** Lyset skrus av.
- **ON:** Lyset tennes og lyser hele tiden.

Ver. 20260327

Sverige • kundtjänst, tel. 0247/445 00 kundservice@clasohlson.se www.clasohlson.se Clas Ohlson AB, 793 85 Insjön
Norge • kundesenter, tlf. 23 21 40 00 kundesenter@clasohlson.no www.clasohlson.no Clas Ohlson AS, Postboks 485 Sentrum, 0105 Oslo

north LIGHT

Stell og vedlikehold

Tørk produktet med en myk, lett fuktet klut. Bruk et mildt rengjøringsmiddel ved behov. Det må aldri brukes løsemidler og slipende rengjøringsmidler. Det kan skade produktet.

Avfallshåndtering



Symbolet viser til at produktet ikke skal kastes sammen med husholdningsavfallet. Dette gjelder i hele EØS-området. For å forebygge eventuelle skader på helse og miljø, som følge av feil håndtering av avfall, skal produktet leveres til gjenvinning, slik at materialet blir tatt hånd om på en ansvarsfull måte. Benytt miljøstasjonene som er der du befinner deg eller ta kontakt med forhandler. De kan se til at produktet blir behandlet på en tilfredsstillende måte som gagner miljøet.

Spesifikasjoner

Batteri 2 × AAA/LR03 (selges separat)

Mått 17.5 × 15 × 28.5 cm

Suomi

Paristokäyttöinen LED-koristelu

Tuotenro 46-1921 Malli CY-25A311

Lue käyttöohje ennen tuotteen käyttöönottoa ja säilytä se tulevaa tarvetta varten. Pidätämme oikeuden teknisten tietojen muutoksiin. Emme vastaa mahdollisista teksti- tai kuvavirheistä. Jos laitteeseen tulee teknisiä ongelmia, ota yhteys asiakaspalveluun.

Turvallisuus

- Irrota paristot, jos valaisin on pitkään käyttämättä. Paristot saattavat vuotaa ja aiheuttaa vahinkoa.
- Älä käytä vanhoja ja uusia tai erityyppisiä paristoja sekaisin keskenään.
- Laite on tarkoitettu sisäkäyttöön. Älä altista laitetta kosteudelle.
- LED-lamppuja ei voi vaihtaa.

Käyttö

Paristo

1. Nosta akkukansi ylös ja irrota se.
2. Aseta paristolokeroon kaksi 1,5 V:n AAA/LR03-paristoa (myydään erikseen) napaisuusmerkintöjen mukaisesti.
3. Aseta akkukansi takaisin paikalleen.

Timer, Off, On



- **Timer:** Kynttilä syttyy ja palaa 8 tuntia. Sen jälkeen kynttilä sammuu 16 tunniksi, syttyy taas 8 tunniksi, sammuu 16 tunniksi jne.
- **OFF:** Kynttilä sammuu.
- **ON:** Kynttilä syttyy ja palaa koko ajan.

Huolto ja puhdistaminen

Pyyhi tuote kevyesti kostutetulla pehmeällä liinalla. Käytä mietoa puhdistusainetta. Älä käytä vahvoja, hankaavia puhdistusaineita tai liuotinaineita, sillä ne voivat vahingoittaa tuoten.

Kierrättäminen



Tämä symboli tarkoittaa, että tuotetta ei saa laittaa kotitalousjätteen sekaan. Ohje koskee koko EU-aluetta. Virheellisestä kierrättä-misestä johtuvien mahdollisten ympäristö- ja terveyshaittojen ehkäisemiseksi tuote tulee viedä kierrätettäväksi, jotta materiaali voidaan käsitellä vastuullisella tavalla. Kierrätä tuote käyttämällä paikallisia kierrätysjärjestelmiä tai ota yhteys ostopaikkaan. Ostopaikassa tuote kierrätetään vastuullisella tavalla.

Tekniset tiedot

Paristot 2 kpl AAA/LR03 paristoa (myydään erikseen)

Mitat 17.5 × 15 × 28.5 cm

Dansk

Batteridrevet LED-dekoration

Art.nr 46-1921 Model CY-25A311

Læs hele brugsanvisningen før brug, og gem den derefter til fremtidig reference. Vi tager forbehold for eventuelle fejl i tekst og billeder samt ændringer af tekniske data. Ved tekniske problemer eller andre spørgsmål, kontakt vores kundeservice.

Sikkerhed

- Tag batterierne ud, hvis belysningen ikke skal bruges i en længere periode. Batterierne kan lække og forårsage skade.
- Bland ikke forskellige typer batterier eller nye og gamle batterier.
- Kun beregnet til indendørs brug. Må ikke udsættes for fugt eller høj luftfugtighed.
- LED-lamperne kan ikke udskiftes.

Brug

Batteridrift

1. Løft batteridækslet op, og tag det af.
2. Isæt 2 × AAA/LR03 1,5 V-batterier (sælges separat) i henhold til markeringen i batteriboksen.
3. Sæt batteridækslet på plads igen.

Timer, Off, On



- **Timer**: Lyset tændes og lyser i 8 timer. Derefter slukkes lyset i 16 timer for derefter automatisk at tænde igen og lyse i 8 timer, slukke i 16 timer osv.
- **OFF**: Lyset slukkes.
- **ON**: Lyset tændes og lyser konstant.

Pleje og vedligeholdelse

Tør produkten af med en let fugtig, blød klud. Brug et mildt rengøringsmiddel, aldrig opløsningsmidler eller stærke, slibende rengøringsmidler, da det kan beskadige produkten.

Afalldshåntering



Dette symbol betyder, at produktet ikke må bortskaffes sammen med almindeligt husholdningsaffald. Dette gælder i hele EU. For at forebygge eventuelle skader på miljø og sundhed, forårsaget af forkert affaldshåndtering, skal produktet afleveres til genanvendelse, så materialet kan blive håndteret på en ansvarlig måde. Når du afleverer produktet til genanvendelse, skal du benytte de returordninger, der findes der, hvor du befinder dig, eller kontakte forhandleren. De kan sørge for, at produktet bliver håndteret på en miljømæssigt forsvarlig måde.

Specifikationer

Batteri 2 × AAA/LR03 (sælges separat)

Mål 17.5 × 15 × 28.5 cm

Ver. 20260327